ROYAUME DE BELGIQUE

62901/1.

SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

SERVICE PUBLIC FEDERAL SECURITE SOCIALE

KONINKRIJK BELGIE

FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

FEDERALE OVERHEIDSDIENST SOCIALE ZEKERHEID

Arrêté royal portant exécution de la loi portant affectation de nouvelles missions de perception et intégration de certaines missions et d'une partie du personnel de la Caisse de Secours et de Prévoyance en faveur des marins à l'Office National de Sécurité Sociale et la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité

Koninklijk besluit houdende uitvoering van de wet tot toewijzing van nieuwe inningstaken aan en tot integratie van sommige opdrachten en een deel van het personeel van de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden in de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid en de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering

PHILIPPE, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu l'article 108 de la Constitution ;

Vu la loi préparatoire du 6 juillet 1931 à l'organisation des assurances sociales des marins de tous grades de la marine marchande, l'article 2, alinéa premier ;

Vu l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, l'article 1, modifié par les lois du 27 mars 1951, 25 février 1964, 29 mars 1985, 17 décembre 2017 et l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967, l'article 2, remplacé par la loi du 24 décembre 2002 et modifié par la loi du 17 décembre 2017, l'article 2quinquies, inséré par la loi du17 juin 2009, l'article 3, § 1, modifié par les lois du 12 août 2000 en 17 décembre 2017, l'article 3, §3sexies, inséré par la loi du 29 mars 2012 et modifié par la loi du 17 décembre 2017, l'article 5, modifié par la loi du 10 octobre

FILIP, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op artikel 108 van de Grondwet;

Gelet op de wet van 6 juli 1931 tot voorbereiding van het inrichten der sociale verzekering der zeelieden van alle rang ter koopvaardij, artikel 2, eerste lid;

Gelet op de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij, artikel 1, gewijzigd bij de wetten van 27 maart 1951, 25 februari 1964, 29 maart 1985, 17 december 2017 en het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967, artikel 2, vervangen bij de wet van 24 december 2002 en gewijzigd bij de wet van 17 december 2017, artikel 2quinquies, ingevoegd bij de wet van 17 juni 2009, artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 12 augustus 2000 en 17 december 2017, artikel 3, §3sexies, ingevoegd bij de wet van 29 maart 2012

1967, 17 juin 2009, et l'arrêté royal n° 50 du 24 octobre 1967, l'article 6, alinéa premier, et l'article 12, § 1, 2°, a), modifié par la loi du 12 août 2000;

en gewijzigd bij de wet van 17 december 2017, artikel 5, gewijzigd bij de wet van 10 oktober 1967, 17 juni 2009, en het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967, artikel 6, eerste lid, en artikel 12, § 1, 2°, a), gewijzigd bij de wet van 12 augustus 2000;

Vu la loi du 16 mars 1954 relative au contrôle de certains organismes d'intérêt public, l'article 11, § 1, premier alinéa, modifié par la loi du 24 décembre 2002 ;

Gelet op de wet van 16 maart 1954 betreffende de controle op sommige instellingen van openbaar nut, artikel 11, § 1, eerste lid, gewijzigd bij de wet van 24 december 2002;

Vu la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, l'article 1er, modifié par la loi du 17 décembre 2017, et les articles 2, deuxième alinéa, et 23;

Gelet op de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg, artikel 1, gewijzigd bij de wet van 17 december 2017, artikel 2, tweede lid, en artikel 23;

Vu l'arrêté royal n° 50 relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs salariés, l'article 28 ;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 50 van 24 oktober 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers, artikel 28;

Vu les lois relatives à la prévention des maladies professionnelles et à la réparation des dommages résultant de celles-ci, coordonnées le 3 juin 1970, l'article 46, deuxième alinéa, inséré par la loi du 23 avril 2015 et modifié par la loi du 10 août 2015, et troisième alinéa, modifié par la loi du 23 avril 2015;

Gelet op de wetten betreffende de preventie van beroepsziekten en de vergoeding van de schade die uit die ziekten voortvloeit, gecoördineerd op 3 juni 1970, artikel 46, tweede lid, ingevoegd bij de wet van 23 april 2015 en gewijzigd bij de wet van 10 augustus 2015, en artikel 46, derde lid, gewijzigd bij de wet van 23 april 2015;

Vu la loi sur les accidents du travail du 10 avril 1971, les articles 43, troisième alinéa, modifié par les arrêtés du 23 avril 2015 en 10 août 2015 et 59bis, inséré par la loi du 24 décembre 1976;

Gelet op de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971, artikel 43, derde lid, gewijzigd door de besluiten van 23 april 2015 en 10 augustus 2015 en artikel 59bis, ingevoegd bij de wet van 24 december 1976;

Vu la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, l'article 10 ;

Gelet op de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, artikel 10;

Vu la loi du 8 août 1983 organisant un registre national des personnes physiques, l'article 5, premier alinéa, modifié par les lois du 15 mai 2007 et 9 novembre 2015 ;

Gelet op de wet van 8 augustus 1983 tot regeling van een Rijksregister van de natuurlijke personen, artikel 5, eerste lid, gewijzigd door de wetten van 15 mei 2007 en 9 november 2015;

Vu la loi du 11 avril 1995 visant à instituer "la charte" de l'assuré social, les articles 3 et 4, modifié par la loi du 25 juin 1997 ;

Gelet op de wet van 11 april 1995 tot invoering van het "handvest" van de sociaal verzekerde, de artikelen 3 en 4, gewijzigd bij de wet van 25 juni 1997;

Vu la Loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, l'article 47 ;

Gelet op de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, artikel 47;

Vu la loi coordonnée sur les hôpitaux et autres établissements de soins du 10 juillet 2008, l'article 114 ;

Gelet op de gecoördineerde wet op de ziekenhuizen en andere verzorgingsinrichtingen van 10 juli 2008, artikel 114;

Vu la loi-programme du 17 juin 2009, les articles 17 et 18;

Gelet op de programmawet van 17 juni 2009, de artikelen 17 en 18;

Vu la loi du 10 juillet 2016 portant affectation de nouvelles missions de perception et intégration de certaines missions et d'une partie du personnel de l'office des régimes particuliers de sécurité sociale à l'Office National de Sécurité Sociale et réglant certaines matières relatives à Famifed et au Service Fédéral des Pensions, l'article 49 ;

Gelet op de wet van 10 juli 2016 tot toewijzing van nieuwe inningstaken aan en tot integratie van sommige opdrachten en een deel van het personeel van de dienst voor de bijzondere socialezekerheidsstelsels in de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid alsmede tot regeling van diverse aangelegenheden met betrekking tot Famifed en de Federale Pensioendienst, artikel 49;

Vu la loi du 28 avril 2017 portant création du "War Heritage Institute" et portant intégration des missions, des moyens et du personnel de l'Institut des vétérans - Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre, du Musée royal de l'Armée et d'Histoire militaire, du Mémorial national du Fort de Breendonk, et du Pôle historique de la Défense, l'article 38 ;

Gelet op de wet van 28 april 2017 'tot oprichting van het 'War Heritage Institute' en houdende integratie van de opdrachten, de middelen en het personeel van het Instituut voor veteranen - Nationaal Instituut voor oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers, het Koninklijk Museum voor het Leger en de Krijgsgeschiedenis, het Nationaal Gedenkteken van het Fort van Breendonk en de Historische Pool van Defensie, artikel 38;

Vu la loi du 17 décembre 2017 portant affectation de nouvelles missions de perception et intégration de certaines missions et d'une partie du personnel de la Caisse de Secours et de Prévoyance en faveur des marins à l'Office National de Sécurité Sociale et à la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité, les articles 3, 4 et 28 ;

Gelet op de wet van 17 december 2017 tot toewijzing van nieuwe inningstaken aan en tot integratie van sommige opdrachten en een deel van het personeel van de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden in de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid en de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering, de artikelen 3, 4 en 28;

Vu la loi hypothécaire du 16 décembre 1851 ;

Gelet op de Hypotheekwet van 16 december 1851;

Vu le Code de Commerce, Livre II;

Gelet op het Wetboek van Koophandel, Boek II;

Vu le Code judiciaire du 10 octobre 1967 ;

Gelet op het Gerechtelijk Wetboek van 10 oktober 1967;

Vu la loi coordonnée sur les hôpitaux et autres établissements de soins du 10 juillet 2008 ;

Gelet op de gecoördineerde wet op de ziekenhuizen en andere verzorgingsinrichtingen van 10 juli 2008;

Vu le Code pénal social du 6 juin 2010;

Gelet op het Sociaal Strafwetboek van 6 juli 2010;

Vu la loi du 5 juin 2002 relative au maximum à facturer dans l'assurance soins de santé ;

Gelet op de wet van 5 juni 2002 betreffende de maximumfactuur in de verzekering voor geneeskundige verzorging;

Vu la loi du 5 juin 2002 relative au maximum à facturer dans l'assurance soins de santé ;

Gelet op de wet van 5 juni 2002 betreffende de maximumfactuur in de verzekering voor geneeskundige verzorging;

Vu l'arrêté royal du 24 octobre 1936 modifiant et coordonnant les statuts de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins ;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 oktober 1936 houdende wijziging en samenordening van de statuten der Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden;

Vu l'arrêté royal du 9 avril 1965 relatif au Pool des marins de la marine marchande ;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 april 1965 betreffende de Pool van de Zeelieden ter Koopvaardij;

Vu l'arrêté royal du 9 décembre 1968 relatif à la tenue du compte individuel des travailleurs ;

Gelet op het koninklijk besluit van 9 december 1968 betreffende het bijhouden van de individuele rekening van de werknemers;

Vu l'arrêté royal du 13 novembre 1969 mettant en vigueur, pour la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins, certaines dispositions de la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale ;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 november 1969 waarbij de inwerkingtreding van sommige bepalingen van de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg wordt bepaald voor de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden;

Vu l'arrêté royal du 28 décembre 1971 fixant les règles spéciales d'application aux gens de mer de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail ;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 december 1971 tot vaststelling van de bijzondere regelen inzake toepassing van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 op de zeelieden;

Vu l'arrêté royal du 20 mai 1976 organisant le service social pour les personnes affiliées à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins ;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 mei 1976 tot inrichting van de sociale dienst voor de aangeslotenen bij de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden;

Vu l'article 1er de l'arrêté royal du 30 décembre 1976 pris en exécution de l'article 59bis de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail ;

Gelet op het koninklijk besluit van 30 december 1976 getroffen in uitvoering van artikel 59bis van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971;

Vu l'arrêté royal du 12 décembre 1980 accordant une allocation spéciale en 1980 aux marins invalides de la marine marchande ;

Gelet op het koninklijk besluit van 12 december 1980 tot toekenning van een speciale vergoeding in 1980 aan de invalide zeelieden ter koopvaardij;

Vu l'arrêté royal du 28 septembre 1984 exécutant la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités ;

Gelet op het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel;

Vu l'arrêté royal du 5 décembre 1986 réglant l'utilisation du numéro d'identification du Registre national des personnes physiques par les organismes d'intérêt public relevant du Ministère de la Prévoyance sociale ;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 december 1986 tot regeling van het gebruik van het identificatienummer van het Rijksregister van de natuurlijke personen door de instellingen van openbaar nut die onder het Ministerie van Sociale Voorzorg ressorteren;

Vu l'arrêté royal du 14 mai 1996 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins ;

Gelet op het koninklijk besluit van 14 mei 1996 tot vaststelling van de weddeschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden;

Vu l'arrêté royal du 3 avril 1997 portant des mesures en vue de la responsabilisation des institutions publiques de sécurité sociale, en application de l'article 47 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions ;

Gelet op het koninklijk besluit van 3 april 1997 houdende maatregelen met het oog op de responsabilisering van de openbare instellingen van sociale zekerheid, met toepassing van artikel 47 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels;

Vu l'arrêté royal du 20 septembre 1998 portant simplification de la carrière et fixant la hiérarchie des grades que peuvent porter les agents de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins ;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 september 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan en vaststelling van de hiërarchie van de graden waarvan de ambtenaren van de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden kunnen titularis zijn;

Vu l'arrêté royal du 26 octobre 2001 pris en exécution de l'article 12, § 1er, 2°, a), de l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande ;

Gelet op het koninklijk besluit van 26 oktober 2001 tot uitvoering van artikel 12, § 1, 2°, a), van de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij;

Vu l'arrêté royal du 11 mars 2002 portant exécution de certaines dispositions de la loi du 11 avril 1995 visant à instituer "la charte" de l'assuré social, et modifiant l'arrêté royal du 8 avril 1976 établissant le régime des prestations familiales en faveur des travailleurs indépendants ;

Gelet op het koninklijk besluit van 11 maart 2002 tot uitvoering van sommige bepalingen van de wet van 11 april 1995 tot invoering van het "handvest" van de sociaal verzekerde, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 april 1976 houdende regeling van de gezinsbijslag ten voordele van de zelfstandigen;

Vu l'arrêté royal du 5 novembre 2002 instaurant une déclaration immédiate de l'emploi, en application de l'article 38 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions ;

Gelet op het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot invoering van een onmiddellijke aangifte van tewerkstelling, met toepassing van artikel 38 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels;

Vu l'arrêté royal du 19 décembre 2002 pris en exécution de l'article 104 de la loi sur les hôpitaux ;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 december 2002 houdende uitvoering van artikel 104 van de wet op de ziekenhuizen;

Vu l'arrêté royal du 15 mai 2003 pris en exécution de l'article 2 de l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande ;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 mei 2003 tot uitvoering van artikel 2 van de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij;

Vu l'arrêté royal du 19 décembre 2012 portant réglementation de l'amarinage à bord de navires de mer et fixation des modalités d'exécution de la perception et du recouvrement de la cotisation de solidarité pour l'amarinage par la Caisse de Secours et de Prévoyance en faveur des Marins ;

Gelet op het koninklijk besluit van 19 december 2012 tot regeling van de zeegewenning aan boord van zeeschepen en tot vaststelling van de uitvoeringsmodaliteiten van de inning en invordering van de solidariteitsbijdrage voor de zeegewenning door de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden;

Vu l'arrêté royal du 13 janvier 2014 comportant dispense de certaines cotisations patronales et cotisations des travailleurs au profit des entreprises relevant du secteur de la marine marchande et du remorquage en mer [et comportant dispense des cotisations des travailleurs au profit d'entreprises relevant du secteur du dragage en mer ;

Gelet op het koninklijk besluit van 13 januari 2014 houdende vrijstelling van bepaalde werkgevers- en werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de koopvaardij en de zeesleepvaartsector en houdende vrijstelling van de werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de baggerwerken op zee;

Vu l'arrêté royal du 27 septembre 2015 réglant les modalités de perception et de répartition des cotisations de sécurité sociale dues par les victimes des maladies professionnelles, bénéficiaires des lois relatives à la prévention des maladies professionnelles et à la réparation des dommages résultant de celles-ci, coordonnées le 3 juin 1970 ;

Gelet op het koninklijk besluit van 27 september 2015 tot regeling van de wijze van inning en verdeling van de socialezekerheidsbijdragen verschuldigd door de door beroepsziekten getroffenen die gerechtigd zijn op de wetten betreffende de preventie van beroepsziekten en de vergoeding van de schade die uit die ziekten voortvloeit, gecoördineerd op 3 juni 1970;

Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 12 octobre 2017 ;

Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 12 oktober 2017;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national de sécurité sociale, donné le 27 octobre 2017 ;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, gegeven op 27 oktober 2017;

Vu l'accord de la Ministre du Budget, donné le 6 novembre 2017 ;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, d.d. 6 november 2017;

Vu l'avis du Conseil Consultatif du Droit Pénal Social du 7 novembre 2017 ;

Gelet op het advies van de Adviesraad van het sociaal strafrecht van 7 november 2017;

Vu l'avis du Comité de gestion de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins, donné le 8 novembre 2017 ;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden, gegeven op 8 november 2017;

Vu l'avis du Comité de gestion de la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité, donné le 8 novembre 2017 ;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering, gegeven op 8 november 2017;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Institut nationale d'assurance maladie-invalidité, donné le 20 novembre 2017 ;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Agence fédéral des risques professionnels, donné le 20 novembre 2017 ;

Vu l'accord du Ministre chargé de la Fonction publique, donné le 20 novembre 2017 ;

Vu l'avis du Comité de gestion du Service fédéral des pensions, donné le 27 novembre 2017 ;

Vu l'avis du Comité Supérieur de concertation du Secteur XX, donné le 29 novembre 2017 ;

Vu l'analyse d'impact de la réglementation réalisée conformément aux articles 6 et 7 de la loi du 15 décembre 2013 portant des dispositions diverses en matière de simplification administrative ;

Vu l'avis XXXX du Conseil d'Etat, donné le XXXX, en application de l'article 84, § 1er, alinéa 1er, 2°, des lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973;

Sur la proposition du Ministre de l'Emploi, du Ministre de la Justice, de la Ministre des Affaires sociales et du Ministre des Pensions, et de l'avis des Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

NOUS AVONS ARRETE ET ARRETONS:

Article 1er. Dans l'article 19, 4°*ter*, de la Loi hypothécaire du 16 décembre 1851, les mots « les cotisations et majorations dues à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins et celles dont elle assure le recouvrement, » sont abrogés.

Art. 2. Dans l'article 23 du Code de Commerce, Livre II, De la navigation maritime et de la navigation intérieure, les mots « la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont remplacés par les mots « L'Office national de sécurité sociale » ;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van het Rijksinstituut voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering, gegeven op 20 november 2017;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van het Federaal agentschap voor beroepsrisico's, gegeven op 20 november 2017;

Gelet op het akkoord van de Minister belast met Ambtenarenzaken, gegeven op 20 november 2017;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Federale pensioendienst, gegeven op 27 november 2017;

Gelet op het advies van het Hoog Overlegcomité van Sector XX, gegeven op 29 november 2017;

Gelet op de regelgevingsimpactanalyse uitgevoerd overeenkomstig artikelen 6 en 7 van de wet van 15 december 2013 houdende diverse bepalingen inzake administratieve vereenvoudiging;

Gelet op het advies XXXX van de Raad van State, gegeven op XXXX, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 2° van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973;

Op voordracht van de Minister van Werk, de Minister van Justitie, de Minister van Sociale Zaken en de Minister van Pensioenen, en op het advies van de in Raad vergaderende Ministers,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

Artikel 1. In artikel 19, 4°*ter*, van de Hypotheekwet van 16 december 1851 worden de woorden "de bijdragen en bijdrageopslagen verschuldigd aan de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden en die waarvan ze de inning verzekert," opgeheven.

Art. 2. In artikel 23 van het Wetboek van Koophandel, Boek II, Zeevaart en Binnenvaart, worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid".

Art. 3. Dans le Code judiciaire du 10 octobre 1967, les modifications suivantes sont apportées:

1° l'article 594, 5°, c), est remplacé comme suit:

« c) la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité. » ;

2° dans l'article 1410, §4, les mots "de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins, » sont abrogés.

Art. 4. Dans l'article 110 de la loi sur les hôpitaux et autres établissements de soins, coordonnée le 10 juillet 2008, les modifications suivantes sont apportées :

1° au premier alinéa, les mots « soit de l'Office de sécurité sociale d'outre-mer, soit de la Caisse auxiliaire et de prévoyance pour les marins, soit de l'Institut national des Invalides de Guerre, anciens combattants et victimes de guerre, dans le cadre de leur réglementation propre, » sont abrogés ;

2° l'alinéa 1er est complété comme suit :

« Il en va de même pour la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité pour autant qu'il s'agit :

- du régime spécifique des marins de la marine marchande, prévu dans l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande ;

- du régime spécifique des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre, prévu dans la loi du 8 août 1981 portant création de Institut des vétérans - l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre ainsi que du Conseil supérieur des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre ; »

Art. 5. Dans le Code pénal social du 6 juin 2010 les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'article 219, alinéa 2, 2°, b), les mots « la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des

Art. 3. In het Gerechtelijk Wetboek van 10 oktober 1967 worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° artikel 594, 5°, c), wordt vervangen als volgt:

"c) de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering.";

2° in artikel 1410, §4, worden de woorden "van de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden," opgeheven.

Art. 4. In artikel 110 van de wet op de ziekenhuizen en andere verzorgingsinstellingen, gecoördineerd op 10 juli 2008, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in het eerste lid worden de woorden "hetzij van de Dienst voor Overzeese Sociale Zekerheid, hetzij van de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden, hetzij van het Nationaal Instituut voor Oorlogsinvaliden, Oud-strijders en Oorlogsslachtoffers in het raam van hun eigen reglementering" opgeheven;

2° het eerste lid wordt aangevuld als volgt:

"Hetzelfde geldt voor de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering voor zover het gaat om:

- het bijzondere stelsel van de zeelieden ter koopvaardij, zoals bedoeld in de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij;

- het bijzondere stelsel van de oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers, zoals bedoeld in de wet van 8 augustus 1981 tot oprichting van het Instituut voor Veteranen – Nationaal Instituut voor oorlogsslachtoffers, oud-strijders en oorlogsslachtoffers en van de Hoge Raad voor oorlogsslachtoffers, oud-strijders en oorlogsslachtoffers."

Art. 5. In het Sociaal Strafwetboek van 6 juni 2010 worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in artikel 219, tweede lid, 2°, b), worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor

marins » sont remplacés par les mots « L'Office national de sécurité sociale » et les mots « l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande et de ses arrêtés d'exécution » sont remplacés par les mots « la loi du 27 juin 1969 révisant l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs et de ses arrêtés d'exécution » ;

zeevarenden" vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid" en worden de woorden "besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij en de uitvoeringsbesluiten ervan" vervangen door de woorden "wet van 27 juni 1969 tot herziening van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders en de uitvoeringsbesluiten ervan";

2° dans l'article 223, §1, 2°, les mots « la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont remplacés par les mots « L'Office national de sécurité sociale » ;

2° in artikel 223, §1, 2°, worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden" vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid".

Art. 6. Dans l'article 5, §4, de la loi du 5 juin 2002 relative au maximum à facturer dans l'assurance soins de santé, les mots « par la Caisse de secours et de prévoyance des marins et par l'Office de sécurité sociale d'Outre-Mer » sont remplacés par les mots « pour le régime spécifique des marins de la marine marchande, prévu dans l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande.

Art. 6. In artikel 5, §4, van de wet van 5 juni 2002 betreffende de maximumfactuur in de verzekering voor geneeskundige verzorging worden de woorden "door de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden en de Dienst voor de overzeese sociale zekerheid" vervangen door de woorden "voor het bijzondere stelsel van de zeelieden ter koopvaardij, zoals bedoeld in de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij.

Art. 7. Dans l'article 116, 6°, de la loi du 27 décembre 2006 portant des dispositions diverses les mots « caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont remplacés par les mots « Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité ».

Art. 7. In artikel 116, 6°, van de wet van 27 december 2006 houdende diverse bepalingen worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden" vervangen door de woorden "Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering".

Art. 8. Les articles 1 jusqu'à 4 inclus, 10 jusqu'à 15 inclus et 16bis de l'arrêté royal du 24 octobre 1936 modifiant et coordonnant les statuts de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins sont abrogés.

Art. 8. De artikelen 1 tot en met 4, 10 tot en met 15 en 16bis van het koninklijk besluit van 24 oktober 1936 houdende wijziging en samenordening van de statuten der Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden worden opgeheven.

Art. 9. Dans l'article 16 du même arrêté, modifié par les arrêtés du 20 octobre 1983 et 11 mars 1993, les modifications suivantes sont apportées :

Art. 9. In artikel 16 van hetzelfde besluit, gewijzigd bij de besluiten van 20 oktober 1983 en 11 maart 1993 worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° le paragraphe 1er est abrogé;

1° §1 wordt opgeheven;

2° les mots "la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont à chaque fois remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » ;

2° de woorden "Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden" worden telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid".

3° le paragraphe 3 est remplacé comme suit:

3° §2 wordt vervangen als volgt:

« §2. La part de cotisation prévue à l'article 3, §3, 2° de l'arrêté-loi du 7 février 1945, est calculé sur les salaires déclarés des vacances annuelles pour la branche et afférentes à l'exercice de vacances, compte tenu des règles prévus à l'article 38, §3, 8° de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés. ».

Art. 10. Au Titre III du même arrêté, les mots « la Caisse » sont à chaque fois remplacés par les mots « la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité », les mots « la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont à chaque fois remplacés par les mots « la Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité » et l'abréviation « C.S.P.M. » est à chaque fois remplacé par l'abréviation « C.A.A.M.I. ».

Art. 11. Dans l'article 1er de l'arrêté royal du 9 avril 1965 relatif au Pool des marins de la marine marchande, le 3° est adapté comme suit :

3° le comité de gestion: le Comité de gestion des marins ; ».

Art. 12. Les articles 2, 3, 1°, 4, 5 et 17 jusqu'à 31 inclus sont abrogés.

Art. 13. Dans l'article 36, § 1er, de l'arrêté royal du 21 décembre 1967 portant règlement général du régime de pension de retraite et de survie des travailleurs salariés les modifications suivantes sont apportées :

1° dans le B), C) et F), les mots « du Pool des marins belges » sont à chaque fois remplacés par les mots « de l'Office national de sécurité sociale » ;

2° dans le E), les mots « Caisse de secours et de prévoyance » sont remplacés par les mots « Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité ».

Art. 14. Dans l'arrêté royal du 9 décembre 1968 relatif à la tenue du compte individuel des travailleurs, les modifications suivantes sont apportées :

"§2. Het bijdragedeel, bedoeld in artikel 3, §3, 2° van de besluitwet van 7 februari 1945, wordt berekend op de voor de tak jaarlijkse vakantie aangegeven lonen die betrekking hebben op het vakantiedienstjaar, met inachtneming van dezelfde regels als vermeld in artikel 38, §3, 8° van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers.".

Art. 10. In Titel III van hetzelfde besluit wordt het woord "Kas" telkens vervangen door de woorden "Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering", worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden" telkens vervangen door de woorden "Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering" en wordt de afkorting "H.V.K.Z." telkens vervangen door de afkorting "H.Z.I.V.".

Art. 11. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 9 april 1965 betreffende de Pool van de Zeelieden ter Koopvaardij wordt de bepaling onder 3° gewijzigd als volgt:

"3° het beheerscomité : het Beheerscomité van de zeevarenden;".

Art. 12. De artikelen 2, 3, 1°, 4, 5 en 17 tot en met 31 van hetzelfde koninklijk besluit worden opgeheven.

Art. 13. In artikel 36, § 1, van het koninklijk besluit van 21 december 1967 tot vaststelling van het algemeen reglement betreffende het rust- en overlevingspensioen voor werknemers worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de bepalingen onder B), C) en F) worden de woorden "Pool der Belgische zeelieden" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

2° in de bepaling onder E), worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas" vervangen door de woorden "Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering".

Art. 14. In het koninklijk besluit van 9 december 1968 betreffende het bijhouden van de individuele rekening van de werknemers worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'article 5, §1er, alinéa premier, les mots « Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont remplacés par les mots « Caisse auxiliaire d'assurance maladie-invalidité » ;

2° dans le texte néerlandais de l'article 6, paragraphe 2 de l'arrêté du 1er octobre 2003, les mots « onder Belgische vlag, de Pool der zeelieden » sont remplacés par les mots « de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid » ;

3° dans le texte français de l'article 6, §2, modifié par l'arrêté du 1er octobre 2003, les mots « le Pool des marins » sont remplacés par les mots « l'Office nationale de sécurité sociale » et les mots « sous pavillon belge » sont abrogés.

4° dans l'article 7, modifié par l'arrêté du 1er octobre 2003, les mots « le Pool des marins » sont remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » et les mots « le Comité de gestion du Pool des marins » sont remplacés par les mots « le Comité de gestion des marins ».

Art. 15. L'arrêté royal du 13 novembre 1969 mettant en vigueur, pour la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins, certaines dispositions de la loi du 25 avril 1963 sur la gestion des organismes d'intérêt public de sécurité sociale et de prévoyance sociale, est supprimé.

Art. 16. Dans l'arrêté royal du 28 décembre 1971 fixant les règles spéciales d'application aux gens de mer de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'article 6, alinéas 4 et 5, modifiés par l'arrêté du 20 décembre 1993, les mots « la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont à chaque fois remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » ;

2° dans l'article 6*bis*, alinéas 6, 7 et 8, les mots « la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont à chaque fois remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » ;

Art. 17. Dans l'arrêté royal du 20 mai 1976 organisant le service social pour les personnes

1° in artikel 5, § 1, eerste lid, worden de woorden "Hulp en Voorzorgskas voor zeevarenden" vervangen door de woorden "Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering";

2° in de Nederlandse tekst van artikel 6, §2, gewijzigd bij het besluit van 1 oktober 2003, worden de woorden "onder Belgische vlag, de Pool der zeelieden" vervangen door de woorden "de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

3° in de Franse tekst van artikel 6, §2, gewijzigd bij het besluit van 1 oktober 2003, worden de woorden "le Pool des marins" vervangen door de woorden "l'Office nationale de sécurité sociale" en worden de woorden "sous pavillon belge" opgeheven.

4° in artikel 7, gewijzigd bij het besluit van 1 oktober 2003, worden woorden "deelt de Pool der zeelieden" vervangen door de woorden "deelt de Rijksdienst voor sociale zekerheid" en worden de woorden "Beheerscomité van de Pool der zeelieden" vervangen door de woorden "Beheerscomité van de zeevarenden".

Art. 15. Het koninklijk besluit van 13 november 1969 waarbij de inwerkingtreding van sommige bepalingen van de wet van 25 april 1963 betreffende het beheer van de instellingen van openbaar nut voor sociale zekerheid en sociale voorzorg wordt bepaald voor de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden, wordt opgeheven.

Art. 16. In het koninklijk besluit van 28 december 1971 tot vaststelling van de bijzondere regelen inzake toepassing van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 op de zeelieden, worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° in artikel 6, vierde en vijfde lid, gewijzigd bij het besluit van 20 december 1993, worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

1° in artikel 6*bis*, zesde, zevende en achtste lid, worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid".

Art. 17. In het koninklijk besluit van 20 mei 1976 tot inrichting van de sociale dienst voor de

affiliées à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins, les modifications suivantes sont apportées :

1° l'intitulé de l'arrêté est remplacé comme suit:

« Arrêté royal du 20 mai 1976 organisant le service social pour les marins de la marine marchande, prévu à l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande. » ;

2° l'article 1er, modifié par l'arrêté du 19 mai 1995, est remplacé comme suit:

« Article 1er. Le service social de la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité, peut fournir, aux marins de la marine marchande prévus à l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande et aux membres de leur famille, une assistance pécuniaire, en cas d'incapacité de travail, d'invalidité, de décès ou d'état de besoin. » ;

3° dans l'article 2, §2, les mots "la Caisse de secours et de prévoyance » sont remplacés par les mots « la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité » ;

4° dans l'article 2, §1er, les mots « au comité de gestion », sont remplacés par les mots « le comité de gestion des marins, au sein de l'Office national de sécurité sociale » ;

5° l'article 2, §3, alinéa 1er, est complété des mots " de la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité » ;

6° dans l'article 2, paragraphes 2 et 3, les mots " comité de gestion" sont à chaque fois remplacés par les mots « Comité de gestion des marins ».

Art. 18. Dans l'article 1er de l'arrêté royal du 30 décembre 1976 pris en exécution de l'article 59bis de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, modifié par l'arrêté du 29 mars 1985, les mots « ou la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins naviguant sous pavillon belge sont supprimés.

aangeslotenen bij de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° het opschrift van het besluit wordt vervangen als volgt:

"Koninklijk besluit van 20 mei 1976 tot inrichting van de sociale dienst voor de zeelieden ter koopvaardij zoals bedoeld in de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij.";

2° artikel 1, gewijzigd bij besluit van 19 mei 1995, wordt vervangen als volgt:

"Artikel 1. Ten behoeve van de zeelieden ter koopvaardij, zoals bedoeld in de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij, en hun gezinsleden, kan de sociale dienst van de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering geldelijke bijstand verlenen in geval van arbeidsongeschiktheid, invaliditeit, overlijden of noodtoestand.";

3° in artikel 2, §1, worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas" vervangen door de woorden "Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering";

4° in artikel 2, §1, worden de woorden "het beheerscomité" vervangen door de woorden "het Beheerscomité Zeevarenden in de schoot van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

5° artikel 2, §3, eerste lid, wordt aangevuld met de woorden "van de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering";

6° in artikel 2, §2 en §3, worden de woorden "het beheerscomité" telkens vervangen door de woorden "het Beheerscomité van de zeevarenden".

Art. 18. In artikel 1 van het koninklijk besluit van 30 december 1976 getroffen in uitvoering van artikel 59bis van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971, gewijzigd bij besluit van 29 maart 1985, worden de woorden "of de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden onder Belgische vlag" opgeheven.

Art. 19. L'arrêté royal du 12 décembre 1980 accordant une allocation spéciale en 1980 aux marins invalides de la marine marchande est supprimé.

Art. 19. Het koninklijk besluit van 12 december 1980 tot toekenning van een speciale vergoeding in 1980 aan de invalide zeelieden ter koopvaardij wordt opgeheven.

Art. 20. Dans l'article N1 des annexes de l'arrêté royal du 28 septembre 1984 exécutant la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités, le 4° sous SECTEUR XX.B est supprimé.

Art. 20. In artikel N1 van de bijlagen van het koninklijk besluit van 28 september 1984 tot uitvoering van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel wordt onder SECTOR XX. B. de bepaling onder 4° opgeheven.

Art. 21. L'article 1er, alinéa 2, 2°, de l'arrêté royal du 5 décembre 1986 réglant l'utilisation du numéro d'identification du Registre national des personnes physiques par les organismes d'intérêt public relevant du Ministère de la Prévoyance sociale, est supprimé.

Art. 21. Artikel 1, tweede lid, 2°, van het koninklijk besluit van 5 december 1986 tot regeling van het gebruik van het identificatienummer van het Rijksregister van de natuurlijke personen door de instellingen van openbaar nut die onder het Ministerie van Sociale Voorzorg ressorteren, wordt opgeheven.

Art. 22. L'arrêté royal du 14 mai 1996 fixant les échelles de traitement des grades particuliers de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins est supprimé.

Art. 22. Het koninklijk besluit van 14 mei 1996 tot vaststelling van de weddeschalen verbonden aan de bijzondere graden bij de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden wordt opgeheven.

Art. 23. Dans l'arrêté royal du 3 avril 1997 portant des mesures en vue de la responsabilisation des institutions publiques de sécurité sociale, en application de l'article 47 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, les modifications suivantes sont apportées :

Art. 23. In het koninklijk besluit van 3 april 1997 houdende maatregelen met het oog op de responsabilisering van de openbare instellingen van sociale zekerheid, met toepassing van artikel 47 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'article 2 le 4° est supprimé;

1° in artikel 2 wordt de bepaling onder 4° opgeheven;

2° dans l'article 3, §2, les mots « Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins. » sont supprimés.

2° in artikel 3, §2, worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden." opgeheven.

Art. 24. L'arrêté royal du 20 septembre 1998 portant simplification de la carrière et fixant la hiérarchie des grades que peuvent porter les agents de la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins est supprimé.

Art. 24. Het koninklijk besluit van 20 september 1998 houdende vereenvoudiging van de loopbaan en vaststelling van de hiërarchie van de graden waarvan de ambtenaren van de Hulp- en voorzorgskas voor zeevarenden kunnen titularis zijn, wordt opgeheven.

Art. 25. L'arrêté royal du 26 octobre 2001 pris en exécution de l'article 12, § 1er, 2°, a), de l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande est supprimé.

Art. 25. Het koninklijk besluit van 26 oktober 2001 tot uitvoering van artikel 12, § 1, 2°, a), van de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de

maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij wordt opgeheven.

Art. 26. Dans l'arrêté royal du 11 mars 2002 portant exécution de certaines dispositions de la loi du 11 avril 1995 visant à instituer "la charte" de l'assuré social, et modifiant l'arrêté royal du 8 avril 1976 établissant le régime des prestations familiales en faveur des travailleurs indépendants, les modifications suivantes sont apportées :

Art. 26. In het koninklijk besluit van 11 maart 2002 tot uitvoering van sommige bepalingen van de wet van 11 april 1995 tot invoering van het "handvest" van de sociaal verzekerde, en tot wijziging van het koninklijk besluit van 8 april 1976 houdende regeling van de gezinsbijslag ten voordele van de zelfstandigen worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'article 6, le 4° est supprimé;

1° in artikel 16 wordt de bepaling onder 4° opgeheven;

2° dans l'article 18, le mot « CSPM » est remplacé par les mots « Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité ».

2° in artikel 18 wordt het woord "HVKZ" vervangen door de woorden "Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering".

Art. 27. L'article 3, §1er, 1°, de l'arrêté royal du 5 novembre 2002 instaurant une déclaration immédiate de l'emploi, en application de l'article 38 de la loi du 26 juillet 1996 portant modernisation de la sécurité sociale et assurant la viabilité des régimes légaux des pensions, est supprimé.

Art. 27. Artikel 3, §1, 1°, van het koninklijk besluit van 5 november 2002 tot invoering van een onmiddellijke aangifte van tewerkstelling, met toepassing van artikel 38 van de wet van 26 juli 1996 tot modernisering van de sociale zekerheid en tot vrijwaring van de leefbaarheid van de wettelijke pensioenstelsels, wordt opgeheven.

Art. 28. Dans l'arrêté royal du 19 décembre 2002 pris en exécution de l'article 104 de la loi sur les hôpitaux, les modifications suivantes sont apportées :

Art. 28. In het koninklijk besluit van 19 december 2002 houdende uitvoering van artikel 104 van de wet op de ziekenhuizen worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° dans l'article 1er, les mots « l'Office de sécurité sociale d'outre-mer, soit de la Caisse auxiliaire et de prévoyance pour les Marins, soit de l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre » sont remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale, soit la Caisse Auxiliaire d'Assurance Maladie-Invalidité en ce qui concerne les régimes spécifiques des marins à la marchande et des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre » ;

1° in artikel 1 worden de woorden "de Rijksdienst voor Overzeese Sociale Zekerheid, hetzij de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden, het Nationaal Instituut voor Oorlogsinvaliden, Oud-strijders en Oorlogsslachtoffers," vervangen door de woorden "de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid, de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering voor wat betreft de bijzondere stelsels van zeelieden ter koopvaardij en van oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers";

2° dans l'article 2, 2), les mots « l'Office de sécurité sociale d'Outremer » est remplacé par les mots « l'Office national de sécurité sociale » et les mots « la Caisse auxiliaire et de prévoyance pour les Marins, l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre » sont supprimés ;

2° in artikel 2, 2), worden de woorden "Rijksdienst voor overzeese sociale zekerheid" vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid" en worden en de woorden "de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden, het Nationaal Instituut voor Oorlogsinvaliden, Oud-strijders en Oorlogsslachtoffers" opgeheven;

3° l'article 2, 2), est complété comme suit:

« Il en va de même pour la Caisse Auxiliaire d' Assurance Maladie-Invalidité pour autant qu'il s'agit :

- du régime particulier des marins de la marchande, visé dans l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande ;

- du régime particulier des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre, visé dans la loi du 8 août 1981 portant création de Institut des vétérans - l'Institut national des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre ainsi que du Conseil supérieur des invalides de guerre, anciens combattants et victimes de guerre. ».

Art. 29. Dans l'article 2 de l'arrêté royal du 15 mai 2003 pris en exécution de l'article 2 de l'arrêté-loi du 7 février 1945 concernant la sécurité sociale des marins de la marine marchande, les mots « la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » et dans la dernière phrase le mot « la Caisse » est remplacé par le mot « l'Office ».

Art. 30. Dans l'arrêté royal du 19 décembre 2012 portant réglementation de l'amarinage à bord de navires de mer et fixation des modalités d'exécution de la perception et du recouvrement de la cotisation de solidarité pour l'amarinage par la Caisse de Secours et de Prévoyance en faveur des Marins, les modifications suivantes sont apportées :

1° dans l'article 2, alinéa 1er, les mots « la Caisse de Secours et de Prévoyance en faveur des Marins (ci-après CSPM), section Pool » sont remplacés par les mots « l'Office nationale de sécurité sociale » ;

2° dans l'article 2, alinéa 2, les mots « la CSPM, section Pool » sont remplacés par les mots « l'Office nationale de sécurité sociale » ;

3° artikel 2, 2), wordt aangevuld als volgt:

"Hetzelfde geldt voor de Hulpkas voor Ziekte- en Invaliditeitsverzekering voor zover het gaat om:

- het bijzondere stelsel van de zeelieden ter koopvaardij, zoals bedoeld in de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij;

- het bijzondere stelsel van de oorlogsinvaliden, oud-strijders en oorlogsslachtoffers, zoals bedoeld in de wet van 8 augustus 1981 tot oprichting van het Instituut voor Veteranen – Nationaal Instituut voor oorlogsslachtoffers, oud-strijders en oorlogsslachtoffers en van de Hoge Raad voor oorlogsslachtoffers, oud-strijders en oorlogsslachtoffers.".

Art. 29. In artikel 2 van het koninklijk besluit van 15 mei 2003 tot uitvoering van artikel 2 van de besluitwet van 7 februari 1945 betreffende de maatschappelijke veiligheid van de zeelieden ter koopvaardij worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden" vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid" en wordt in de laatste zin het woord "Kas" vervangen door het woord "Rijksdienst".

Art. 30. In het koninklijk besluit van 19 december 2012 tot regeling van de zeegewenning aan boord van zeeschepen en tot vaststelling van de uitvoeringsmodaliteiten van de inning en invordering van de solidariteitsbijdrage voor de zeegewenning door de Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden worden volgende wijzigingen aangebracht:

1° in artikel 2, eerste lid, worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden, hierna HVKZ genoemd, afdeling Pool" vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

2° in artikel 2, tweede lid, worden de woorden "HVKZ, afdeling Pool" vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

3° dans l'article 4, les mots "la CSPM, section Pool » sont à chaque fois remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » ;

4° dans l'article 5, les mots "la CSPM, section Pool » sont à chaque fois remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » ;

5° dans le texte néerlandais de l'article 5, alinéa 5, les mots « gaat de HVKZ over tot » sont remplacés par les mots « gaat de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid over tot »;

6° dans l'article 6, les mots « de la CSPM » sont remplacés par les mots « des marins ».

7° dans l'article 7, les mots les mots "la CSPM, section Pool » sont à chaque fois remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » ;

8° dans l'article 10, les mots "la CSPM, section Pool » sont remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale » ;

Art. 31. Dans les articles 2 et 4 de l'arrêté royal du 13 janvier 2014 comportant dispense de certaines cotisations patronales et cotisations des travailleurs au profit des entreprises relevant du secteur de la marine marchande et du remorquage en mer et comportant dispense des cotisations des travailleurs au profit d'entreprises relevant du secteur du dragage en mer, les mots « La Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont à chaque fois remplacés par les mots « l'Office national de sécurité sociale ».

3° in artikel 4 worden de woorden "HVKZ, afdeling Pool" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

4° in artikel 5 worden de woorden "HVKZ, afdeling Pool" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

5° in de Nederlandse tekst van artikel 5, vijfde lid, worden de woorden "gaat de HVKZ over tot" vervangen door de woorden "gaat de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid over tot";

6° in artikel 6 wordt het woord "HVKZ" vervangen door het woord "Zeevarenden";

7° in artikel 7 worden de woorden "HVKZ, afdeling Pool" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid";

8° in artikel 10 worden de woorden "HVKZ, afdeling Pool" vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid".

Art. 31. In de artikelen 2 en 4 van het koninklijk besluit van 13 januari 2014 houdende vrijstelling van bepaalde werkgevers- en werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de koopvaardij en de zeesleepvaartsector en houdende vrijstelling van de werknemersbijdragen ten behoeve van de ondernemingen behorende tot de sector van de baggerwerken op zee worden de woorden "Hulp- en Voorzorgskas voor Zeevarenden" telkens vervangen door de woorden "Rijksdienst voor Sociale Zekerheid".

Art. 32. Dans l'article 5 de l'arrêté royal du 27 septembre 2015 réglant les modalités de perception et de répartition des cotisations de sécurité sociale dues par les victimes des maladies professionnelles, bénéficiaires des lois relatives à la prévention des maladies professionnelles et à la réparation des dommages résultant de celles-ci, coordonnées le 3 juin 1970, les mots « et à la Caisse de secours et de prévoyance en faveur des marins » sont supprimés.

Art. 33. Le présent arrêté produit ses effets le 1 janvier 2018.

Art. 34. Le ministre qui a l'Emploi dans ses attributions et le ministre qui a les Affaires sociales dans ses attributions sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à

Art. 32. In artikel 5 van het koninklijk besluit van 27 september 2015 tot regeling van de wijze van inning en verdeling van de socialezekerheidsbijdragen verschuldigd door de door beroepsziekten getroffenen die gerechtigd zijn op de wetten betreffende de preventie van beroepsziekten en de vergoeding van de schade die uit die ziekten voortvloeit, gecoördineerd op 3 juni 1970, worden de woorden "of aan de Hulp- en Voorzorgskas voor zeevarenden" opgeheven.

Art. 33. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2018.

Art. 34. De minister bevoegd voor Werk en de minister bevoegd voor Sociale Zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te

Par le Roi:

Le Ministre de l'Emploi,

Van Koningswege:

De Minister van Werk,

K. PEETERS

Le Ministre de la Justice, De Minister van Justitie,

K. GEENS

La Ministre des Affaires sociales, De Minister van Sociale Zaken,

M. DE BLOCK

Le Ministre des Pensions, De Minister van Pensioenen,

D. BACQUELAINE